

**HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT
HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK**

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK**A. BEVEZETÉS**

E melléklet az 1995/2006/EK, Euratom rendelettel (HL L 390., 2006.12.30., 1. o.) módosított, az Európai Közösségek általános költségvetésére alkalmazandó, 2002. június 25-i költségvetési rendelet (HL L 248., 2002.9.16., 1. o.) 30. cikkének (1) bekezdésével összhangban készült.

Információt tartalmaz az általános költségvetés által biztosított hitelnyújtási és -felvételi műveletek összegéről, amelyek az alábbiak: a fizetési mérleg támogatását célzó kölcsönök, a tagsággal nem rendelkező országoknak nyújtott, makroszintű pénzügyi támogatási célú hitelnyújtási műveletek, az Európai Beruházási Bank által a földközi-tengeri medence, Közép- és Kelet-Európa, valamint a Nyugat-Balkán országainak, illetve az oroszországi, ukrainai, fehéroroszországi és moldovai projektekhez nyújtott hitelek, az Európai Beruházási Bank által egyes, tagsággal nem rendelkező országoknak (Ázsia és Latin-Amerika) kölcsönös érdekű projektekhez nyújtott hitelek, az Európai Beruházási Bank által Dél-Afrikának nyújtott hitelek, valamint az egyes, tagsággal nem rendelkező országokban található atomerőművek hatékonysági és biztonsági fokának növeléséhez szükséges forrásokhoz hozzájáruló Euratom-kölcsönök.

2005. december 31-án az általános költségvetés által fedezett kinnlévőségek összesen 16 520 milliárd eurót tettek ki; ebből 2 966 milliárd euro volt az Európai Unión belüli és 13 554 milliárd euro azon kívüli (kerekített adatok).

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

**B. RÖVID ISMERTETÉS AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS
HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK KÜLÖNBÖZŐ KATEGÓRIÁIRÓL**

**I. MELLÉKLET – A TAGÁLLAMOK FIZETÉSI MÉRLEGÉNEK KÖZÉPTÁVÚ PÉNZÜGYI TÁMOGATÁSÁRA SZOLGÁLÓ EGYSÉGES
ESZKÖZ**

1. Jogalap

A tagállamok fizetési mérlegéhez középtávú pénzügyi támogatást nyújtó mechanizmus létrehozásáról szóló, 2002. február 18-i 332/2002/EK tanácsi rendelet (HL L 53., 2002.2.23., 1. o.).

2. Ismertetés

A 332/2002/EK rendelet értelmében az Európai Unió hitelt nyújthat azoknak a tagállamoknak, amelyeknek nehézségei vannak – vagy komolyan fenyegetve vannak – a folyó fizetési vagy tőkemérlegükkel. Csak azok a tagállamok használhatják ezt a közösségi mechanizmust, amelyek nem vették át az eurót. Az ilyen hitelkihelyezések felső összeghatárát 12 milliárd euro tőkében határozták meg.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

Mivel a hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletek azonos feltételek szerint mennek végbe, ezek csak akkor érintik a költségvetést, ha a garanciát késedelem miatt aktiválni kell. 2005. december 31-én az ezen eszköz alapján fennálló kötelezettségek értéke nulla.

II. EURATOM HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Lásd az 1.2.8. pontot.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

III. HITELNYÚJTÁSI ÉS -FELVÉTELI MŰVELETEK A KÖZÖSSÉGI BERUHÁZÁSOK ELŐSEGÍTÉSÉT CÉLZÓ ÚJ KÖZÖSSÉGI ESZKÖZ ÉRTELMEBEN

1. Jogalap

Az Európai Közösséget létrehozó szerződés és különösen annak 235. cikke.

2. Ismertetés

Lásd az 1.2.3.3. pontot.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

Az ezen eszköz keretében nyújtott utolsó hitel/kölcsön 2004 decemberében teljes egészében visszafizetésre került. Ezen eszköz alapján nem hajtanak végre további kifizetéseket.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

IV. A MEDITERRÁN-MEDENCE TAGSÁGGAL NEM RENDELKEZŐ ORSZÁGAINAK NYÚJTOTT PÉNZÜGYI TÁMOGATÁS
CÉLJÁBÓL A KÖZÖSSÉG ÁLTAL ALÁÍRT KÖLCSÖNFELVÉTELI PROGRAMOKRA VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI
GARANCIA

1. Jogalap

Az Algériának nyújtott további makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1994. december 22-i 94/938/EK tanácsi határozat (HL L 366., 1994.12.31., 28. o.).

2. Ismertetés

A Bizottság újabb, 200 000 000 eurós műveletet javasolt Algéria számára, két részletben, legfeljebb hétéves időszakon belül, amelyet a Tanács 1994. december 22-én elfogadott. Az első, 100 000 000 eurós részlet teljes visszafizetése 2000. november 3-án történt meg. Tekintetbe véve az Algéria fizetési mérlegének pozíciójában bekövetkezett jelentős javulást, a második részlet kifizetésére már nincs szükség.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

Nincs költségvetésre gyakorolt hatás, mivel ezekkel az országokkal nincsen kinnlévőség.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

V. A TAGSÁGGAL NEM RENDELKEZŐ KÖZÉP- ÉS KELET-EURÓPAI ORSZÁGOKNAK NYÚJTOTT PÉNZÜGYI TÁMOGATÁS CÉLJÁBÓL A KÖZÖSSÉG ÁLTAL ALÁÍRT KÖLCSÖNFELVÉTELI PROGRAMOKRA VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

A Bulgáriának nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1997. július 22-i 97/472/EK tanácsi határozat (HL L 200., 1997.7.29., 61. o.).

A Bulgáriának nyújtott kiegészítő makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1999. november 8-i 1999/731/EK tanácsi határozat (HL L 294., 1999.11.16., 27. o.).

A Romániának nyújtott kiegészítő makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1999. november 8-i 1999/732/EK tanácsi határozat (HL L 294., 1999.11.16., 29. o.).

2. Ismertetés

1997. július 22-én a Tanács úgy határozott, hogy Bulgáriának hosszú lejáratú makroszintű pénzügyi támogatást nyújt legfeljebb 250 000 000 euro értékben, amely két részletben kerül kifizetésre. Az első, 125 000 000 eurós részletet 1998. február 10-én fizették ki Bulgáriának. A második, 125 000 000 eurós részlet kifizetésére 1998. december 22-én került sor.

1999. november 8-án a Tanács úgy határozott, hogy Bulgáriának további makroszintű pénzügyi támogatást nyújt legfeljebb 100 000 000 euro értékben. A hitel folyósítása két részletben történt. Az első, 40 000 000 eurós részletet 1999. december 21-én fizették ki Bulgáriának. A második, 60 000 000 eurós részlet kifizetésére 2000. szeptember 29-én került sor.

1999. november 8-án a Tanács úgy határozott, hogy Romániának makroszintű pénzügyi támogatást nyújt, legfeljebb 200 000 000 euro értékben, legfeljebb tízéves időszakra. Az első, 100 000 000 eurós részlet kifizetése 2000. június 29-án történt meg. A második, 50 000 000 eurós részletet 2003. július 17-én fizették ki.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

2007. január 1-jétől a Románia és Bulgária számára nyújtott hitelek nem tartoznak a külső fellépések hatálya alá (lásd 2273/2004/EK, Euratom rendelet), azokra tehát az általános költségvetés, és nem a garanciaalap vonatkozik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

VI. A FÜGGETLEN ÁLLAMOK KÖZÖSSÉGE ORSZÁGAINAK ÉS MONGÓLIÁNAK NYÚJTOTT PÉNZÜGYI TÁMOGATÁS
CÉLJÁBÓL A KÖZÖSSÉG ÁLTAL ALÁÍRT KÖLCSÖNFELVÉTELI PROGRAMOKRA VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI
GARANCIA

1. Jogalap

Az Ukrajnának nyújtott további makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1995. október 23-i 95/442/EK tanácsi határozat (HL L 258., 1995.10.28., 63. o.).

A Moldovának nyújtott további makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1996. március 25-i 96/242/EK tanácsi határozat (HL L 80., 1996.3.30., 60. o.).

Az Örményországnak és Grúziának nyújtott rendkívüli pénzügyi támogatásról szóló, 1997. november 17-i 97/787/EK tanácsi határozat (HL L 322., 1997.11.25., 37. o.).

A 2002/639/EK tanácsi határozattal módosított, az Ukrajnának nyújtott kiegészítő makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1998. október 15-i 98/592/EK tanácsi határozat (HL L 284., 1998.10.22., 45. o.).

Az Örményországnak és Grúziának nyújtott rendkívüli pénzügyi támogatásról szóló 97/787/EK határozatnak a Tádzsikisztánra való kiterjesztése érdekében történő módosításáról szóló, 2000. március 20-i 2000/244/EK tanácsi határozat (HL L 77., 2000.3.28., 11. o.).

2. Ismertetés

1996. március 25-én a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Moldova vonatkozásában, legfeljebb 15 000 000 eurós összegre.

A hitelt 1996 decemberében egy részletben fizették ki, és 2006. október 30-án teljes mértékben visszafizették.

1995. október 23-án a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy második hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Ukrajna vonatkozásában.

A hitel maximális összege 200 000 000 euro a tőkét illetően, a maximális futamidő tíz év, folyósítása két részletben történik.

Az első részlet fele, azaz 50 000 000 euro a 100 000 000 eurós részletből 1996 augusztusában lett kifizetve, és 2006. augusztus 29-én lett teljesen visszafizetve. Az első részlet második fele 1996 decemberében lett kifizetve, és 2006. október 30-án lett teljesen visszafizetve. A második 100 000 000 eurós részlet 1997. szeptember 25-én lett kifizetve.

1995. április 10-én a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Belarusz vonatkozásában.

A határozat értelmében a maximális tőkeösszeg 55 000 000 euro, a maximális futamidő tíz év. Az első, 30 000 000 eurós részlet folyósítása 1995-ben megtörtént. A második részlet kifizetésére már nincs szükség.

1997. november 17-én a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Grúzia és Örményország vonatkozásában (Grúzia esetében a hitel maximális összege 142 000 000 euro tőke és a hitel Örményországnak 28 000 000 euro), 15 éves maximális futamidővel.

Az első, 110 000 000 eurós részlet 1998. július 24-én került kifizetésre Grúziának. A második részlet kifizetésére már nincs szükség.

Az Örményországnak nyújtott 28 000 000 eurós kölcsön kifizetése 1998. december 30-án, a teljes visszafizetés pedig 2005 decemberében történt.

1998. október 15-én a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy harmadik hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Ukrajna vonatkozásában. A kölcsön maximális tőkeösszege eredetileg 150 000 000 euro volt, maximális futamideje tíz év. Az első, 58 000 000 eurós részlet kifizetése 1999. július 30-án történt meg. Az új határozat alapján fennálló 110 000 000 eurós egyenleg folyósítását többé nem tervezik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

2000. március 20-án a Tanács úgy határozott, hogy európai uniós garanciát nyújt a Tádzsikisztánnal kapcsolatos hitelfelvételi és hitelnyújtási művelethez. A kölcsön maximális tőkeösszege 75 000 000 euro, a maximális futamidő 15 év. 2001-ben 60 000 000 euro összegű kölcsön került kifizetésre. A második részlet kifizetésére már nincs szükség.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciavállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

VII. A NYUGAT-BALKÁNI ORSZÁGOKNAK NYÚJTOTT PÉNZÜGYI TÁMOGATÁS CÉLJÁBÓL A KÖZÖSSÉG ÁLTAL ALÁÍRT KÖLCSÖNFELVÉTELI PROGRAMOKRA VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

A Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1997. július 22-i 97/471/EK tanácsi határozat (HL L 200., 1997.7.29., 59. o.).

A Bosznia és Hercegovinának nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1999. május 10-i 1999/325/EK tanácsi határozat (HL L 123., 1999.5.13., 57. o.).

A Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak nyújtott kiegészítő makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 1999. november 8-i 1999/733/EK tanácsi határozat (HL L 294., 1999.11.16., 31. o.).

A Jugoszláv Szövetségi Köztársaságnak nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 2001. július 16-i 2001/549/EK tanácsi határozat (HL L 197., 2001.7.21., 38. o.).

A Jugoszláv Szövetségi Köztársaságnak nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 2002. november 5-i 2002/882/EK módosított tanácsi határozat (HL L 308., 2002.11.9., 25. o.).

A Bosznia és Hercegovinának nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 2002. november 5-i 2002/883/EK módosított tanácsi határozat (HL L 308., 2002.11.9., 28. o.).

Az Albániának nyújtott makroszintű pénzügyi támogatásról szóló, 2004. április 29-i 2004/580/EK tanácsi határozat (HL L 261., 2004.8.6., 116. o.).

2. Ismertetés

1997. július 22-én a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság vonatkozásában.

A hitel maximális összege 40 000 000 euro a tőkét illetően, a futamidő 15 év.

Az első, 25 000 000 eurós részletet maximum 15 évi futamidőre Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak 1997. szeptember 30-án fizették ki. Visszafizetése öt egyenlő törlesztőrészletben történik, a 11. évtől kezdődően.

A második, 15 000 000 eurós részletet 1998. február 13-án fizették ki. Visszafizetése öt egyenlő részletben történik, a 11. évtől kezdődően.

1999. május 10-én a Tanács úgy határozott, hogy európai uniós garanciát nyújt egy Bosznia és Hercegovinával kapcsolatos hitelfelvételi és hitelnyújtási művelethez, olyan hosszú lejáratú hitel formájában, amelynek maximális tőkeösszege 20 000 000 euro, maximális futamideje 15 év.

Az első, 10 000 000 eurós és maximum 15 éves futamidejű részletet 1999. december 21-én fizették ki Bosznia és Hercegovinának. A második, 10 000 000 eurós részlet kifizetésére 2001-ben került sor.

1999. november 8-án a Tanács úgy határozott, hogy megadja az Európai Unió garanciáját egy hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletre Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaság vonatkozásában, egy hosszú lejáratú hitel formájában, amelynek maximális összege 50 000 000 euro tőke, 15 éves maximális futamidővel.

Az első, 10 000 000 eurós és maximum 15 éves futamidejű részletet 2001 januárjában fizették ki Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak; a második, 12 000 000 eurós részletet 2002 januárjában; a harmadik, 10 000 000 eurós részletet 2003 júniusában, a negyedik, 18 000 000 eurós részletet pedig 2003 decemberében.

2001. július 16-án a Tanács úgy határozott, hogy európai uniós garanciát nyújt egy, a Jugoszláv Szövetséggel (most Szerbia és Montenegró) kapcsolatos hitelfelvételi és hitelnyújtási művelethez, olyan hosszú lejáratú hitel formájában, amelynek maximális tőkeösszege 225 000 000 euro, maximális futamideje pedig 15 év. A hitel folyósítása egy összegben történt, 2001 októberében.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

2002. november 5-én a Tanács úgy határozott, hogy európai uniós garanciát nyújt egy Bosznia és Hercegovinával kapcsolatos hitelfelvételi és hitelnyújtási művelethez, olyan hosszú lejáratú hitel formájában, amelynek maximális tőkeösszege 20 000 000 euro, maximális futamideje 15 év.

Az első, 10 000 000 eurós részlet maximum 15 évre 2004-ben került kifizetésre Bosznia és Hercegovinának, a második részlet pedig 2006-ban.

2002. november 5-én a Tanács úgy határozott, hogy európai uniós garanciát nyújt egy Szerbia és Montenegróval kapcsolatos hitelfelvételi és hitelnyújtási művelethez, olyan hosszú lejáratú hitel formájában, amelynek maximális tőkeösszege 55 000 000 euro, maximális futamideje 15 év.

Az első, 10 000 000 eurós, valamint a második, 30 000 000 eurós részletet (mindkettő maximális futamideje 15 év) 2003-ban fizették ki Szerbia és Montenegrónak, a harmadik, 15 000 000 eurós részletet pedig 2005-ben.

A 9 000 000 eurós hitelt Albániának, 15 év maximális időtartamra 2006-ban teljesen kifizették.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

VIII. KÖZÉP- ÉS KELET-EURÓPA, ILLETVE A FÜGGETLEN ÁLLAMOK KÖZÖSSÉGE ORSZÁGAIBAN TALÁLHATÓ
ATOMERŐMŰVEK HATÉKONYSÁGI ÉS BIZTONSÁGI FOKA JAVÍTÁSÁNAK FINANSZÍROZÁSA CÉLJÁBÓL FELVETT
EURATOM-KÖLCSÖNÖKRE VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

A 77/270/Euratom határozat módosításáról a Bizottság felhatalmazása érdekében az EU-tagsággal nem rendelkező egyes országokban működő nukleáris erőművek hatékonyságának és biztonságának növeléséhez szükséges finanszírozásához való hozzájáruláshoz kapcsolódó Euratom-hitelfelvelek tekintetében szóló, 1994. március 21-i 94/179/Euratom tanácsi határozat (HL L 84., 1994.3.29., 41. o.).

2. Ismertetés

A 94/179/Euratom tanácsi határozat kibővíti az Euratom-hitelfelvelek körét a közép- és kelet-európai országokban és a Független Államok Közösségében működő nukleáris erőművek hatékonyságának és biztonságának javítására.

Az Euratom maximális hitelfelvételi lehetőségei a tagállamok és a tagsággal nem rendelkező országok számára továbbra is 4 000 000 000 euro összegben van meghatározva.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciavállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

2007. január 1-jétől a Románia és Bulgária számára nyújtott hitelek nem tartoznak a külső fellépések hatálya alá (lásd 2273/2004/EK, Euratom rendelet), azokra tehát az általános költségvetés, és nem a garanciaalap vonatkozik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

IX. AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANK ÁLTAL A MEDITERRÁN-MEDENCE ORSZÁGAINAK NYÚJTOTT KÖLCSÖNÖKRE VONATKOZÓ EURÓPAI KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

Az 1977. március 8-i tanácsi határozat (Mediterrán jegyzőkönyvek).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság között létrejött, az együttműködési megállapodáshoz csatolt 2. jegyzőkönyv előrehajtott végrehajtásáról szóló ideiglenes jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1980. május 23-i 1273/80/EGK tanácsi rendelet (HL L 130., 1980.5.27., 98. o.).

Az 1982. július 19-i tanácsi határozat (a Libanon újjáépítéséhez nyújtott további rendkívüli támogatás).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Tunéziai Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1982. november 22-i 3183/82/EGK tanácsi rendelet (HL L 337., 1982.11.29., 43. o.).

Az 1984. október 9-i tanácsi határozat (a Jugoszláviára vonatkozó jegyzőkönyvön kívüli kölcsön).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Jugoszláv Szocialista Szövetségi Köztársaság közötti pénzügyi együttműködésről szóló második jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1987. december 21-i 87/604/EGK tanácsi határozat (HL L 389., 1987.12.31., 65. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Libanoni Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1987. december 21-i 88/33/EGK tanácsi határozat (HL L 22., 1988.1.27., 25. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Tunéziai Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1987. december 21-i 88/34/EGK tanácsi határozat (HL L 22., 1988.1.27., 33. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Marokkói Királyság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1988. június 30-i 88/453/EGK tanácsi határozat (HL L 224., 1988.8.13., 32. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Tunéziai Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1991. december 19-i 92/44/EGK tanácsi határozat (HL L 18., 1992.1.25., 34. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és az Egyiptomi Arab Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. március 16-i 92/207/EGK tanácsi határozat (HL L 94., 1992.4.8., 21. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Jordániai Hasimita Királyság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. március 16-i 92/208/EGK tanácsi határozat (HL L 94., 1992.4.8., 29. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Libanoni Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. március 16-i 92/209/EGK tanácsi határozat (HL L 94., 1992.4.8., 37. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és Izrael Állam közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. március 16-i 92/210/EGK határozat (HL L 94., 1992.4.8., 45. o.).

A tagsággal nem rendelkező összes mediterrán országgal folytatott pénzügyi együttműködésről szóló, 1992. június 29-i 1763/92/EGK tanácsi rendelet (HL L 181., 1992.7.1., 5. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Marokkói Királyság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. november 16-i 92/548/EGK tanácsi határozat (HL L 352., 1992.12.2., 13. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Szíriai Arab Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv megkötéséről szóló, 1992. november 16-i 92/549/EGK tanácsi határozat (HL L 352., 1992.12.2., 21. o.).

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Az Európai Gazdasági Közösség és a Szlovén Köztársaság közötti pénzügyi együttműködésről szóló jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1993. július 19-i 93/408/EKG tanácsi határozat (HL L 189., 1993.7.29., 152. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Szíriai Arab Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1994. január 24-i 94/67/EK tanácsi határozat (HL L 32., 1994.2.5., 44. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Máltai Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1995. október 30-i 95/484/EK tanácsi határozat (HL L 278., 1995.11.21., 14. o.).

Az Európai Gazdasági Közösség és a Ciprusi Köztársaság közötti pénzügyi és műszaki együttműködésről szóló jegyzőkönyv elfogadásáról szóló, 1995. október 30-i 95/485/EK tanácsi határozat (HL L 278., 1995.11.21., 22. o.).

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli projektekhez nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségekre (közép- és kelet-európai országok, mediterrán országok, latin-amerikai és ázsiai országok és Dél-Afrika) szóló, 1997. április 14-i 97/256/EK tanácsi határozat (HL L 102., 1997.4.19., 33. o.).

A Törökországban bekövetkezett földrengés által sújtott területek újjáépítésére irányuló programokra adott kölcsönökkel kapcsolatban felmerülő veszteségek esetére az Európai Beruházási Banknak (EBB) nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1999. november 29-i 1999/786/EK tanácsi határozat (HL L 308., 1999.12.3., 35. o.).

Az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli (Közép- és Kelet-Európa, földközi-tengeri országok, Latin-Amerika és Ázsia, valamint a Dél-afrikai Köztársaság) projektekhez nyújtott hitelek kapcsán felmerült veszteségek fedezésére nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1999. december 22-i 2000/24/EK módosított tanácsi határozat (HL L 9., 2000.1.13., 24. o.).

A 2000/24/EK határozat módosításáról oly módon, hogy speciális akcióprogramot alakít ki az Európai Beruházási Banknál az EK–Törökország vámunió konszolidálásának és megerősítésének támogatására szóló, 2000. december 4-i 2000/788/EK tanácsi határozat (HL L 314., 2000.12.14., 27. o.).

A 2000/24/EK határozatnak az Európai Unió bővítésére és az európai szomszédságpolitikára figyelemmel történő módosításáról szóló, 2004. december 22-i 2005/47/EK tanácsi határozat (HL L 21., 2005.1.25., 9. o.).

A Közösségen kívüli projektekhez adott hitelek és hitelgaranciák veszteségeinek fedezésére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról (előcsatlakozási országok, szomszédsági és partnerségi országok, Ázsia, Latin-Amerika, Dél-afrikai Köztársaság) szóló, 2006. december 19-i 2006/1016/EK tanácsi határozat (HL L 414., 2006.12.30., 95. o.).

b. Általános költségvetési garancia

A fenti, 1977. március 8-i tanácsi határozat értelmében az Európai Unió garantálja az Európai Beruházási Bank által nyújtott hiteleket, az Európai Unió pénzügyi kötelezettségvállalásának részeként a földközi-tengeri medence országainak viszonylatában.

Ez a határozat képezte azon garanciaszerződés alapját, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 1978. október 30-án Brüsszelben és 1978. november 10-én Luxembourgban, bevezetve egy 75 %-os globális garanciát az összes, a következő országok számára rendelkezésre álló előirányzatra: Málta, Tunézia, Algéria, Marokkó, Portugália (pénzügyi jegyzőkönyv, sürgősségi segély), Törökország, Ciprus, Egyiptom, Jordánia, Szíria, Izrael, Görögország, a volt Jugoszlávia és Libanon.

A garanciaszerződés valamennyi új pénzügyi jegyzőkönyvre kiterjed.

A 97/256/EK határozat volt az alapja azon garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 1997. július 25-án Brüsszelben és 1997. július 29-én Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 70 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

Az 1999/786/EK határozat volt az alapja azon garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2000. április 18-án Brüsszelben és 2000. május 23-án Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

A 2000/24/EK határozat volt az alapja azon garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2000. július 19-án Brüsszelben és 2000. július 24-én Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

A 2005/47/EK határozat volt az alapja azon újramegállapított és módosított garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2005. augusztus 30-án Brüsszelben és 2005. szeptember 2-án Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

2. Ismertetés

A földközi-tengeri medence tagsággal nem rendelkező országaival kötött pénzügyi jegyzőkönyvek szerint a globális összegek meghatározására kerültek az Európai Beruházási Bank által saját forrásaiból nyújtandó kölcsönökre. Az Európai Beruházási Bank olyan célokra nyújt kölcsönt, amelyek hozzájárulnak a kérdéses országok gazdasági és társadalmi fejlődéséhez (közlekedés, infrastruktúra, kikötők, vízellátás, energiatermelés és -elosztás, mezőgazdasági projektek, illetve a kis- és középvállalkozások segítése).

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően, a Tanács 1997. április 14-én úgy határozott, hogy megújítja azon közösségi garanciát, amely az Európai Beruházási Bank által az alábbi földközi-tengeri országok projektjeihez nyújtott hitelekre vonatkozik: Algéria, Ciprus, Egyiptom, Izrael, Jordánia, Libanon, Málta, Marokkó, Szíria, Tunézia, Törökország, Gáza és Ciszjordánia. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 7 105 000 000 euro, amiből 2 310 000 000 euro címzettjei a fent említett földközi-tengeri országok. A futamidő az 1997. január 31-ével kezdődő hároméves időszakra vonatkozott (és hat hónappal volt meghosszabbítható).

Az Európai Befektetési Bank feladata, hogy kölcsönei 25 %-ának üzleti kockázatát nem állami garanciákkal fedezze.

A Tanács 1999. november 29-én úgy határozott, hogy közösségi garanciát ad az Európai Beruházási Banknak a Törökország földregés által sújtott területeinek újjáépítésére irányuló programokhoz nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségek fedezésére. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 65 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 600 000 000 euro, és az 1999. november 29-ével kezdődő hároméves időszakra szól (amely maximum hat hónappal volt meghosszabbítható).

Az Európai Befektetési Bank feladata, hogy kölcsönei 30 %-ának üzleti kockázatát nem állami garanciákkal fedezze. Amennyiben azt a piac lehetővé teszi, ezt a százalékos arányt – amikor lehetséges – növelni kell.

1999. december 22-én a Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács ismét úgy határozott, hogy közösségi garanciát ad az Európai Beruházási Banknak a következő földközi-tengeri országokban végrehajtott projektekhez nyújtott kölcsönökre: Algéria, Ciprus, Egyiptom, Izrael, Jordánia, Libanon, Málta, Marokkó, Szíria, Tunézia, Törökország, Gáza és Ciszjordánia. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek összesített értékének 65 %-ára korlátozódik. A futamidő a 2000. február 1. és 2007. január 31. közötti hétéves időszakot fedi le. Amennyiben ezen időszak letelte után az Európai Beruházási Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent említett teljes összeget, ez az időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

2000. december 4-én a Tanács úgy határozott, hogy speciális akcióprogramot alakít ki az Európai Beruházási Banknál az EK–Törökország vámunió konszolidálásának és megerősítésének támogatására. Ezeknek a hiteleknek az összege egy 450 000 000 eurós általános plafonnal korlátozva van.

Ez a határozat volt az alapja azon biztosítéki szerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2000. július 19-én Brüsszelben és 2000. július 24-én Luxembourgban, és amely szerint a garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 19 460 000 000 euro, és a garancia 2000. február 1-jén kezdődő és 2007. január 31-ig tartó hétéves időszakra szól. Ha ezen időszak letelte után az Európai Beruházási Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent említett teljes összeget, ez az időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

A 2005-ös határozat Ciprus, Málta és Törökország kizárásával átalakította a földközi-tengeri megbíztatást, az említett országok pedig a délkeleti szomszéd országok megbíztatás hatáskörébe kerültek.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén,
- 2 %-os kamattámogatás nyújtása bizonyos esetekben, vissza nem térítendő támogatás formájában, a pénzügyi jegyzőkönyvekben meghatározott összegektől függően.

Az új tagállamok számára nyújtott hitelek nem tartoznak a külső fellépések hatálya alá (lásd 2273/2004/EK, Euratom rendelet), azokra tehát az általános költségvetés, és nem a garanciaalap vonatkozik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

X. AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANK ÁLTAL KÖZÉP- ÉS KELET-EURÓPA, ILLETVE A NYUGAT-BALKÁN TAGSÁGGAL NEM
RENDELKEZŐ ORSZÁGAIBAN NYÚJTOTT KÖLCSÖNÖKRE VONATKOZÓ KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

Az Európai Beruházási Bank kormányzótanácsa 1989. november 29-i határozata a bank műveleteiről Magyarországon és Lengyelországban.

A magyarországi és lengyelországi programokra adott kölcsönökkel kapcsolatban felmerülő veszteségek esetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1990. február 12-i 90/62/EGK tanácsi határozat (HL L 42., 1990.2.16., 68. o.).

Az Európai Beruházási Bank által Magyarországnak és Lengyelországnak nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségeire nyújtott közösségi garancia nyújtásáról szóló 90/62/EGK határozat kiterjesztéséről Csehszlovákiára, Bulgáriára és Romániára szóló, 1991. május 14-i 91/252/EGK tanácsi határozat (HL L 123., 1991.5.18., 44. o.).

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Bank által Észtországnak, Lettországnak és Litvániának nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségeire szóló, 1993. március 15-i 93/166/EGK tanácsi határozat (HL L 69., 1993.3.20., 42. o.).

A közép- és kelet-európai országokban (Albánia, Bulgária, a Cseh Köztársaság, Észtország, Lengyelország, Lettország, Litvánia, Magyarország, Románia és Szlovákia) megvalósított programokra adott kölcsönökkel kapcsolatban felmerülő veszteségek esetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1993. december 13-i 93/696/EK tanácsi határozat (HL L 321., 1993.12.23., 27. o.).

A 90/62/EGK határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1990. április 24-én írt alá Brüsszelben és 1990. május 14-én Luxembourgban, a Magyarországnak és Lengyelországnak nyújtott kölcsönöket illetően és ennek a szerződésnek a Csehszlovákiára, Romániára és Bulgáriára való kiterjesztésének, amelyet 1991. július 31-én írtak alá Brüsszelben és Luxembourgban.

Ez a garanciaszerződés volt a tárgya annak az eszköznek, amelynek aláírására 1993. január 19-én került sor Brüsszelben és 1993. február 4-én Luxembourgban, hogy 1993. január 1-jétől a Csehszlovák Szövetségi Köztársaságot a Cseh Köztársaság és a Szlovák Köztársaság váltsa fel.

A 93/696/EK határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1994. július 22-én írt alá Brüsszelben és 1994. augusztus 12-én Luxembourgban.

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli projektekhez nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségekre (közép- és kelet-európai országok, mediterrán országok, latin-amerikai és ázsiai országok és Dél-Afrika) szóló, 1997. április 14-i 97/256/EK tanácsi határozat (HL L 102., 1997.4.19., 33. o.).

A 97/256/EK határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1997. július 25-én írt alá Brüsszelben és 1997. július 29-én Luxembourgban.

A Tanács 1998. május 19-i 98/348/EK határozata közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Banknak a Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságban folyó projektekre nyújtott hitelek elszenvedett veszteségeire, amely módosította az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli projektekben (közép- és kelet-európai országok, mediterrán országok, latin-amerikai és ázsiai országok és Dél-Afrika) elszenvedett veszteségeire adott közösségi garancia nyújtásáról szóló, az 1997. április 14-i 97/256/EK határozatot (HL L 155., 1998.5.29., 53. o.).

A 97/256/EK határozatnak a boszniai és hercegovinai projektekre nyújtott hitelek biztosítására az Európai Beruházási Banknak adott közösségi biztosíték kiterjesztése érdekében történő módosításáról szóló, 1998. december 14-i 98/729/EK tanácsi határozat (HL L 346., 1998.12.22., 54. o.).

Ez a két határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1997. július 25-én írt alá Brüsszelben és 1997. július 29-én Luxembourgban.

Az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli (Közép- és Kelet-Európa, földközi-tengeri országok, Latin-Amerika és Ázsia, valamint a Dél-afrikai Köztársaság) projektekhez nyújtott hitelek kapcsán felmerült veszteségek fedezésére nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1999. december 22-i 2000/24/EK módosított tanácsi határozat (HL L 9., 2000.1.13., 24. o.).

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 2000. július 19-én írt alá Brüsszelben és 2000. július 24-én Luxembourgban.

A 2000/24/EK határozatnak a horvátországi projektekre nyújtott hitelek fedezetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciát kiterjesztő módosításáról szóló, 2000. november 7-i 2000/688/EK tanácsi határozat (HL L 285., 2000.11.10., 20. o.).

A 2000/24/EK határozatnak a Jugoszláv Szövetségi Köztársaságbeli projektekre nyújtott hitelek fedezetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciát kiterjesztő módosításáról szóló, 2001. november 6-i 2001/778/EK tanácsi határozat (HL L 292., 2001.11.9., 43. o.).

A 2000/24/EK határozatnak az Európai Unió bővítésére és az európai szomszédságpolitikára figyelemmel történő módosításáról szóló, 2004. december 22-i 2005/47/EK tanácsi határozat (HL L 21., 2005.1.25., 9. o.).

A 2005/47/EK határozat volt az alapja azon újramegállapított és módosított garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2005. augusztus 30-án Brüsszelben és 2005. szeptember 2-án Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

A Közösségen kívüli projektekhez adott hitelek és hitelgaranciák veszteségeinek fedezésére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról (előcsatlakozási országok, szomszédsági és partnerségi országok, Ázsia, Latin-Amerika, Dél-afrikai Köztársaság) szóló, 2006. december 19-i 2006/1016/EK tanácsi határozat (HL L 414., 2006.12.30., 95. o.).

2. Ismertetés

A Tanács 1989. október 9-i felhívására reagálva, az Európai Beruházási Bank kormányzótanácsa 1989. november 29-én elhatározta, hogy felhatalmazza a bankot, hogy saját forrásaiból hiteleket nyújtson a Magyarországon és Lengyelországban megvalósuló beruházási projektek finanszírozásához, amelyek teljes összege nem haladhatja meg az 1 000 000 000 eurót. Ezek a hitelek olyan beruházási projektek finanszírozását szolgálják, amelyek megfelelnek a Bank által saját forrásaiból folyósított kölcsönök szokásos feltételeinek.

1991. május 14-én és 1993. március 15-én a Tanács, a Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően úgy határozott, hogy ezt a garanciát ki kell terjeszteni az Európai Beruházási Bank által folyósított minden olyan kölcsönre, amelyet közép- és kelet-európai országoknak nyújtott (Csehszlovákiára, Bulgáriára és Romániára), kétéves időtartamra, 700 000 000 euro maximumig.

1993. december 13-én a Tanács, a Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően úgy határozott, hogy megújítja három évre a közösségi garanciát, 3 000 000 000 euro értékben, az Európai Beruházási Bank által Lengyelországban, Magyarországon, a Cseh Köztársaságban, Szlovákiában, Romániában, Bulgáriában, Észtországban, Lettországon, Litvániában és Albániában megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre.

A költségvetési garancia az adósságszolgálat valamennyi aspektusára vonatkozik (a tőke visszafizetése, kamat, kapcsolódó költségek) ezekkel a kölcsönökkel kapcsolatban.

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács 1997. április 14-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak az Albániában, Bulgáriában, a Cseh Köztársaságban, Észtországban, Magyarországon, Lettországon, Litvániában, Lengyelországban, Romániában, Szlovákiában és Szlovéniában megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 7 105 000 000 euro, amiből 3 520 000 000 euro címzettjei a fent említett közép- és kelet-európai országok. A garancia időtartama három év, amely 1997. január 31-ével kezdődik. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

A Tanács 1998. május 19-én úgy határozott, hogy közösségi garanciát ad az Európai Beruházási Banknak a Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökön elszennvedett veszteségekre. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 150 000 000 euro, időtartama két év, 1998. január 1-jei kezdettel. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

A Tanács 1998. december 14-én úgy határozott, hogy az Európai Beruházási Bank által Bosznia és Hercegovinában megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre való kiterjesztés érdekében módosítja a 97/256/EK határozatot. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek teljes összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok általános plafonja 100 000 000 euro, időtartama két év, 1998. december 22-i kezdettel. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Az Európai Beruházási Bank felkérést kapott arra, hogy a hitelnyújtásához kapcsolódó üzleti kockázat 25 %-át nem állami garanciákkal fedezze le.

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács 1999. december 22-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak az Albániában, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságban, Bosznia és Hercegovinában, Bulgáriában, a Cseh Köztársaságban, Észtországban, Magyarországon, Lettországon, Litvániában, Lengyelországban, Romániában, Szlovákiában és Szlovéniában megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 65 %-ára korlátozódik. A futamidő a 2000. február 1-jétől 2007. január 31-ig tartó hétéves időszak. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

Az Európai Befektetési Bank feladata, hogy kölcsönei 30 %-ának üzleti kockázatát nem állami garanciákkal fedezze. Amennyiben azt a piac lehetővé teszi, ezt a százalékos arányt – amikor lehetséges – növelni kell.

2000. november 7-én a Tanács úgy határozott, hogy kiterjeszti a közösségi garanciát az Európai Beruházási Bank által a Horvátországban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre.

2000. november 6-án a Tanács úgy határozott, hogy a Közösség által az Európai Beruházási Banknak adott garanciát kiterjeszti a Jugoszláv Szövetségi Köztársaságban (a mostani Szerbia és Montenegróban) megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre.

A 2005-ös határozat Ciprus, Málta és Törökország kizárásával átalakította a földközi-tengeri megbízást, az említett országok pedig a délkeleti megbízást hatáskörébe kerültek.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

Az új tagállamok számára nyújtott hitelek nem tartoznak a külső fellépések hatálya alá (lásd 2273/2004/EK, Euratom rendelet), azokra tehát az általános költségvetés, és nem a garanciaalap vonatkozik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

XI. AZ EGYES, TAGSÁGGAL NEM RENDELKEZŐ ORSZÁGOKBAN MEGVALÓSÍTOTT KÖZÖS ÉRDEKŰ PROGRAMOKRA ADOTT KÖLCSÖNÖKKEL KAPCSOLATBAN FELMERÜLŐ VESZTESÉGEK ESETÉRE AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANKNAK NYÚJTOTT EURÓPAI KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Bank által egyes harmadik országokban megvalósuló, kölcsönös érdeket képviselő projektekhez nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségeire szóló, 1993. február 15-i 93/115/EGK tanácsi határozat (HL L 45., 1993.2.23., 27. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1993. november 4-én írt alá Brüsszelben és 1993. november 17-én Luxembourgban.

A Közösséggel együttműködési megállapodást kötött latin-amerikai és ázsiai országokban megvalósított közös érdekű programokra adott kölcsönökkel kapcsolatban felmerülő veszteségek esetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1996. december 12-i 96/723/EK tanácsi határozat (HL L 329., 1996.12.19., 45. o.).

A 96/723/EK határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1997. március 18-án írt alá Brüsszelben és 1997. március 26-án Luxembourgban.

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli projektekhez nyújtott kölcsönökön elszenvedett veszteségekre (közép- és kelet-európai országok, mediterrán országok, latin-amerikai és ázsiai országok és Dél-Afrika) szóló, 1997. április 14-i 97/256/EK tanácsi határozat (HL L 102., 1997.4.19., 33. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1997. július 25-én írt alá Brüsszelben és 1997. július 29-én Luxembourgban.

Az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli (Közép- és Kelet-Európa, földközi-tengeri országok, Latin-Amerika és Ázsia, valamint a Dél-afrikai Köztársaság) projektekhez nyújtott hitelek kapcsán felmerült veszteségek fedezésére nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1999. december 22-i 2000/24/EK módosított tanácsi határozat (HL L 9., 2000.1.13., 24. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 2000. július 19-én írt alá Brüsszelben és 2000. július 24-én Luxembourgban.

A 2000/24/EK határozatnak az Európai Unió bővítésére és az európai szomszédságpolitikára figyelemmel történő módosításáról szóló, 2004. december 22-i 2005/47/EK tanácsi határozat (HL L 21., 2005.1.25., 9. o.).

A Közösségen kívüli projektekhez adott hitelek és hitelgaranciák veszteségeinek fedezésére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról (előcsatlakozási országok, szomszédsági és partnerségi országok, Ázsia, Latin-Amerika, Dél-afrikai Köztársaság) szóló, 2006. december 19-i 2006/1016/EK tanácsi határozat (HL L 414., 2006.12.30., 95. o.).

2. Ismertetés

A 93/115/EGK tanácsi határozatnak megfelelően az Európai Unió garantálja, eseti alapon, az Európai Beruházási Bank által olyan harmadik országokban nyújtott kölcsönöket, amelyekkel az Európai Unió együttműködési megállapodást kötött.

A 93/115/EGK határozat a felső határt évi 250 000 000 euróban állapította meg, hároméves időszakra.

1996. december 12-én a Tanács az EBB-nek 100 %-os közösségi garanciát adott az egyes – a Közösséggel együttműködési megállapodást kötött – harmadik országokban (ázsiai és latin-amerikai fejlődő országokban) megvalósuló, kölcsönös érdekű projektekhez nyújtott kölcsönöire. A garancia felső határa 275 000 000 euro, 1996-ra vonatkozik (hat hónapos meghosszabbítási lehetőséggel).

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács 1997. április 14-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak a következő ázsiai és latin-amerikai országokban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát: Argentína, Bolívia, Brazília, Chile, Kolumbia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexikó, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, Salvador, Uruguay, Venezuela, Banglades, Brunei, Kína, India, Indonézia, Makaó, Malajzia, Mongólia, Pakisztán, Fülöp-szigetek, Szingapúr, Sri Lanka, Thaiföld és Vietnam. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok felső határa 7 105 000 000 euro, amiből 900 000 000 euro címzettjei a fent említett ázsiai és latin-amerikai országok. A futamidő az 1997. január 31-ével kezdődő hároméves időszakra vonatkozott (amely hat hónappal volt meghosszabbítható).

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Az Európai Befektetési Bank feladata, hogy kölcsönei 25 %-ának üzleti kockázatát nem állami garanciákkal fedezze.

A Tanács 1999. december 22-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak a következő ázsiai és latin-amerikai országokban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát: Argentína, Bolívia, Brazília, Chile, Kolumbia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Mexikó, Nicaragua, Panama, Paraguay, Peru, Salvador, Uruguay, Venezuela, Banglades, Brunei, Kína, India, Indonézia, Laosz, Makaó, Malajzia, Mongólia, Nepál, Pakisztán, Fülöp-szigetek, Szingapúr, Dél-Korea, Srí Lanka, Thaiföld, Vietnam és Jemen. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 65 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre álló előirányzatok felső határa 18 410 000 000 euro, amiből 2 480 000 000 euro címzettjei a fent említett ázsiai és latin-amerikai országok. A futamidő a 2000. február 1-jétől 2007. január 31-ig tartó hétéves időszak. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

Az Európai Befektetési Bank feladata, hogy kölcsönei 30 %-ának üzleti kockázatát nem állami garanciákkal fedezze. Ezt a százalékot meg kell növelni, amint lehetséges, amennyiben azt a piac lehetővé teszi.

A 2005/47/EK határozat volt az alapja azon újramegállapított és módosított garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2005. augusztus 30-án Brüsszelben és 2005. szeptember 2-án Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciavállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

XII. AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANKNAK AZ OROSZORSZÁGBAN, FEHÉROROSZORSZÁGBAN, MOLDOVÁBAN ÉS UKRAJNÁBAN MEGVALÓSULÓ PROJEKTEKHEZ NYÚJTOTT KÖLCSÖNÖKÖN ELSZENVEDETT VESZTESÉGEK FEDEZÉSÉRE ADOTT KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

Az Északi Dimenzió keretében, az Oroszország balti-tengeri medencéjében kijelölt környezeti projektekhez egy speciális hitelakció keretében nyújtott hitelek veszteségeinek fedezésére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról szóló, 2001. november 6-i 2001/777/EK tanácsi határozat (HL L 292., 2001.11.9., 41. o.).

Éz a határozat képezte az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank által 2002. május 6-án Brüsszelben és 2002. május 7-én Luxembourgban aláírt garanciaszerződés alapját.

Az Európai Beruházási Bank számára az Oroszországban, Ukrajnában, Moldovában és Fehéroroszországban megvalósuló bizonyos típusú projektekhez nyújtott hitelekkel kapcsolatos veszteségekre nyújtott közösségi garancia megadásáról szóló, 2004. december 22-i 2005/48/EK tanácsi határozat (HL L 21., 2005.1.25., 11. o.). A 2005. december 31-i állapotnak megfelelően és a C(2005) 1499 bizottsági határozatot követően csak Oroszország és Ukrajna minősül e tanácsi határozat szerint támogathatóknak.

2. Ismertetés

2001. november 6-án a Tanács úgy határozott, hogy közösségi garanciát ad az Európai Beruházási Banknak az Északi Dimenzió keretében, az Oroszország balti-tengeri medencéjében kijelölt környezeti projektekhez egy speciális hitelakció keretében nyújtott hitelek veszteségeinek fedezésére. A hitelek felső határa 100 000 000 euro. Az EBB kivételes, 100 %-os közösségi garanciában részesül.

2005. december 22-én a Tanács úgy határozott, hogy közösségi garanciát ad az Európai Beruházási Banknak az Oroszországban, Ukrajnában, Moldovában és Fehéroroszországban megvalósuló bizonyos típusú projektekhez nyújtott kölcsönökkel kapcsolatos veszteségek fedezésére. A hitelek felső határa 500 000 000 euro. Az EBB kivételes, 100 %-os közösségi garanciában részesül.

A 2005/48/EK határozat alapján az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank között egy 100 %-os garanciát adó garanciaállalási szerződés jött létre, amelyet 2005. december 21-én Brüsszelben és 2005. december 9-én Luxembourgban írtak alá.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

XIII. AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANK ÁLTAL DÉL-AFRIKÁNAK NYÚJTOTT KÖLCSÖNÖKRE VONATKOZÓ EURÓPAI
KÖZÖSSÉGI GARANCIA

1. Jogalap

A dél-afrikai programokra adott kölcsönökkel kapcsolatban felmerülő veszteségek esetére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1995. június 1-jei 95/207/EK tanácsi határozat (HL L 131., 1995.6.15., 31. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 1995. október 4-én írt alá Brüsszelben és 1995. október 16-án Luxembourgban.

A közösségi garancia nyújtásáról az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli projekteken elszenvedett veszteségekre (közép- és kelet-európai országok, mediterrán országok, latin-amerikai és ázsiai országok és Dél-Afrika) szóló, 1997. április 14-i 97/256/EK tanácsi határozat (HL L 102., 1997.4.19., 33. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az EK és az Európai Beruházási Bank 1997. július 25-én írt alá Brüsszelben és 1997. július 29-én Luxembourgban.

Az Európai Beruházási Banknak a Közösségen kívüli (Közép- és Kelet-Európa, földközi-tengeri országok, Latin-Amerika és Ázsia, valamint a Dél-afrikai Köztársaság) projektekhez nyújtott hitelek kapcsán felmerült veszteségek fedezésére nyújtott közösségi garanciáról szóló, 1999. december 22-i 2000/24/EK módosított tanácsi határozat (HL L 9., 2000.1.13., 24. o.).

Ez a határozat volt az alapja annak a garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Gazdasági Közösség és az Európai Beruházási Bank 2000. július 19-én írt alá Brüsszelben és 2000. július 24-én Luxembourgban.

A 2000/24/EK határozatnak az Európai Unió bővítésére és az európai szomszédságpolitikára figyelemmel történő módosításáról szóló, 2004. december 22-i 2005/47/EK tanácsi határozat (HL L 21., 2005.1.25., 9. o.).

A Közösségen kívüli projektekhez adott hitelek és hitelgaranciák veszteségeinek fedezésére az Európai Beruházási Banknak nyújtott közösségi garanciáról (előcsatlakozási országok, szomszédsági és partnerségi országok, Ázsia, Latin-Amerika, Dél-afrikai Köztársaság) szóló, 2006. december 19-i 2006/1016/EK tanácsi határozat (HL L 414., 2006.12.30., 95. o.).

2. Ismertetés

A 95/207/EK határozat rendelkezéseivel összhangban az Európai Unió garanciát nyújt az Európai Beruházási Bank által Dél-Afrikának nyújtott kölcsönökhöz, 300 000 000 euro teljes összeghatárig.

A költségvetési garancia az adósságszolgálat valamennyi aspektusára vonatkozik (a tőke visszafizetése, kamat, járulékos költségek) ezekkel a kölcsönökkel kapcsolatban.

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács 1997. április 14-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak a Dél-afrikai Köztársaságban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 70 %-ára korlátozódik. A rendelkezésre bocsátott előirányzatok teljes összegének felső határa 7 105 000 000 euro, amelyből 375 000 000 euro a Dél-afrikai Köztársaságot illet. A futamidő az 1997. július 1-jével kezdődő hároméves időszakra vonatkozott (és hat hónappal volt meghosszabbítható).

Az Európai Beruházási Bank felkérést kapott arra, hogy a hitelnyújtásához kapcsolódó üzleti kockázat 25 %-át nem állami garanciákkal fedezze le.

A Bizottság javaslata alapján és a Parlamenttel folytatott konzultációt követően a Tanács 1999. december 22-én úgy határozott, hogy megújítja az Európai Beruházási Banknak a Dél-afrikai Köztársaságban megvalósuló projektekhez nyújtott kölcsönökre adott közösségi garanciát. A garancia a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó költségek összesített összegének 65 %-ára korlátozódik. A Dél-afrikai Köztársaságnak nyújtott hitelek felső határa 825 000 000 euro. A garancia a 2000. július 1-jén kezdődő és 2007. január 31-én véget érő időszakra vonatkozik. Amennyiben ezen időszak lejártával az Európai Befektetési Bank által nyújtott kölcsönök nem érik el a fent meghatározott teljes összeget, a fenti időszak automatikusan meghosszabbodik hat hónappal.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Az Európai Beruházási Bank felkérést kapott arra, hogy a hitelnyújtásához kapcsolódó üzleti kockázat 30 %-át nem állami garanciákkal fedezze le. Ezt a százalékot meg kell növelni, amint lehetséges, amennyiben azt a piac lehetővé teszi.

A 2005/47/EK határozat volt az alapja azon újramegállapított és módosított garanciaszerződésnek, amelyet az Európai Közösség és az Európai Beruházási Bank írt alá 2005. augusztus 30-án Brüsszelben és 2005. szeptember 2-án Luxembourgban, a rendelkezésre álló előirányzatok és a kapcsolódó összegek teljes összegének 65 %-ára korlátozott garancia megállapításáról.

3. A költségvetésre gyakorolt hatás

A legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelettel (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosított, a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló, 1994. október 31-i 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendelet (HL L 293., 1994.11.12., 1. o.) hatálybalépése óta az esetleges mulasztásokat – a rendelkezésre álló összeg erejéig – ezen alap fedezi.

A költségvetésre gyakorolt hatás így a következőkre korlátozódik:

- a 2000. január 1. után elhatározott és vállalt hitelnyújtási és garanciaállalási műveletek tőkeértéke 9 %-ának kifizetése az Alap részére,
- a költségvetési garancia aktiválása, az adós mulasztása esetén.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

C. ELŐREJELZÉS A HITELFELVÉTELEKRŐL ÉS HITELNYÚJTÁSOKRÓL 2006-BAN ÉS 2007-BEN

A következő táblázat hozzávetőleges tájékoztatást nyújt a 2006-os és 2007-es lehetséges új hitelfelvelekről, valamint új kölcsönök nyújtásáról (kölségvetési garancia mellett).

Hitelfelvelek és -hitelnyújtások 2006-ban ⁽¹⁾ és 2007-ben

(millió euro)

Eszköz	2006	2007 ⁽²⁾
A. EK- és Euratom-hitelfelvelek és -hitelnyújtások, az általános költségvetés garanciája mellett		
1. A Közösség által a tagsággal nem rendelkező országoknak nyújtott makroszintű pénzügyi támogatás		
Eldöntött műveletek:		
Albánia	9 ⁽³⁾	
Bosznia és Hercegovina II.	10 ⁽³⁾	
2. Euratom-kölcsönök	51 ⁽³⁾	50 + 15
Részösszeg	70	65
B. Az Európai Beruházási Bank kölcsönei az általános költségvetés garanciájával		
1. Földközi-tengeri országok	1,035	1,300
2. Délkeleti szomszédos országok (beleértve Törökországot)	1,324	
3. Latin-Amerika és Ázsia	483	560
4. Dél-Afrika	80	330
5. Oroszország, Fehéroroszország, Moldova és Ukrajna	0	
6. Tagjelölt országok		2,100
7. Lehetséges tagjelölt országok: Oroszország és keleti szomszédok		420
Részösszeg	2,922	4,710
Mindösszesen	2,992	4,775

⁽¹⁾ 2006: előzetes számok.

⁽²⁾ A regionális felosztáshoz lásd a 2006. december 19-i 2006/1016/EK tanácsi határozatot.

⁽³⁾ 2006-ban realizált.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK**A. KÖLTSÉGVETÉSI GARANCIÁVAL FEDEZETT EK– ÉS EURATOM-HITELFELVÉTELI ÉS -HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK****A Közösség által a tagsággal nem rendelkező országoknak nyújtott makroszintű pénzügyi támogatás**

Makroszintű pénzügyi támogatás Albániának – Albánia IV.

A Tanács 2004. április 29-én új, 9 000 000 eurós kölcsön formájában megvalósuló pénzügyi támogatásról határozott (Albánia IV.). A kölcsön 2006-ban folyósításra került.

Makroszintű pénzügyi támogatás Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak – FYROM II. és III.

A Tanács 1999-ben új makroszintű pénzügyi támogatási műveletről határozott, 50 000 000 eurót meg nem haladó hitelek és 30 000 000 eurót meg nem haladó segélyek formájában. A hitel négy részletben teljes egészében kifizetésre került.

Makroszintű pénzügyi támogatás Bosznia és Hercegovinának – Bosznia I. és II.

Az első makroszintű pénzügyi támogatási műveletről a Tanács 1999-ben határozott, 20 000 000 eurót meg nem haladó hitelek és 40 000 000 eurót meg nem haladó segélyek formájában. A hitelek első, 10 000 000 eurós részletének kifizetésére 1999-ben, míg a második, 10 000 000 eurós részlet kifizetésére 2001-ben került sor.

A második, akár 40 000 000 eurót is elérő kölcsönökből, valamint segélyekből álló makroszintű pénzügyi támogatási műveletről 2002-ben határozott a Tanács. A kölcsönök első, 10 000 000 eurós részletének kifizetésére 2004-ben került sor, míg a második, 10 000 000 eurós részletet 2006-ban folyósították.

Makroszintű pénzügyi támogatás Romániának – Románia IV.

1999-ben új, 200 000 000 eurót meg nem haladó makroszintű pénzügyi támogatási műveletről született határozat. Az első, 100 000 000 eurós részlet kifizetésére 2000-ben került sor, a második, 50 000 000 eurós részlet folyósítása 2003-ban történt meg. További részletek folyósítását nem tervezik.

Makroszintű pénzügyi támogatás Ukrajnának – Ukrajna III.

1998. október 15-én a Tanács úgy határozott, hogy legfeljebb 150 000 000 euro összegű, középtávú hitelkonstrukciót nyújt Ukrajnának, az ország 1999/2000-es gazdasági programjának alátámasztására. Az első, 58 000 000 eurós részlet folyósítására 1999-ben került sor. E művelet keretében a fennálló egyenleg folyósítása már nem szerepel a tervekben, ám 2002-ben a Tanács új, összesen 110 000 000 eurót kitevő pénzügyi támogatási műveletről határozott. További részletek folyósítását nem tervezik.

Makroszintű pénzügyi támogatás Szerbia és Montenegrónak – I., II. és IIa.

2001 júliusában elfogadásra került egy induló, összesen 225 000 000 eurót kitevő makroszintű pénzügyi támogatási művelet, amelyet 2001 szeptemberében teljes egészében folyósítottak.

2002-ben a Tanács által elfogadásra került egy második, összesen 55 000 000 eurós hitelt kitevő pénzügyi támogatási művelet. Ezt a hitelt három részletben folyósították, az utolsót 2005-ben.

2003-ban a Tanács által elfogadásra került egy újabb, 25 000 000 eurós hitel, de nincsenek tervek a folyósításra.

A tagsággal nem rendelkező országoknak nyújtott Euratom-kölcsönök

1994. március 21-én határozott a Bizottság felhatalmazásáról bizonyos kelet- és közép-európai országokban és FÁK-országokban működő nukleáris erőművek hatékonyságának és biztonságának növeléséhez szükséges finanszírozásához való hozzájáruláshoz kapcsolódó Euratom-hitelfelvelelek tekintetében. 2000-ben a Bizottság jóváhagyott egy (212 500 000 eurós) hitelt Kozloduy (Bulgária) javára, és az utolsó kifizetés 2006-ban történt. 2000-ben a Bizottság jóváhagyott egy hitelt a K2R4-nek (Ukrajna), de lecsökkentette 83 000 000 dollárnak megfelelő euroösszegre 2004-ben. Kifizetés még nem történt. 2004-ben a Bizottság jóváhagyott egy (223 500 000 eurós) hitelt Cernavoda (Románia) javára. Az első részlet (100 000 000 euro) és a második részlet (90 000 000 euro) kifizetése megtörtént 2005-ben, az utolsó részleté (33 500 000 euro) 2006-ban.

2007. január 1-jétől a Románia és Bulgária számára nyújtott hitelek nem tartoznak a külső fellépések hatálya alá (lásd 2273/2004/EK, Euratom rendelet), azokra tehát az általános költségvetés, és nem a garanciaalap vonatkozik.

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

B. AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS GARANCIÁJA MELLETT AZ EURÓPAI BERUHÁZÁSI BANK ÁLTAL NYÚJTOTT KÖLCSÖNÖK

1. Az Európai Beruházási Bank által a Mediterrán-medence tagsággal nem rendelkező országainak nyújtott kölcsönök

Az új, 6 520 000 000 eurós „MED” megbíztatás keretében aláírt kölcsönök összegét 2006-ra 248 000 000 euróra becsülik.

2. Az Európai Beruházási Bank által a délkeleti szomszédos országoknak nyújtott hitelek

Az új „délkeleti szomszédos országok” megbíztatás keretében mintegy 1 368 000 000 eurónyi kölcsön aláírására kerülhet sor 2006-ban, beleértve a megbíztatás Szerbia és Montenegróra való kiterjesztését is.

3. Az Európai Beruházási Bank által Dél-Afrikának nyújtott kölcsönök

Az új, 825 000 000 eurós „Dél-Afrika” megbíztatás alapján mintegy 68 000 000 euro kölcsön aláírására kerülhet sor 2006-ban.

4. Az Európai Beruházási Bank által az egyéb tagsággal nem rendelkező országoknak nyújtott kölcsönök

Az új, 2 480 000 000 eurós „Ázsia és Latin-Amerika” megbíztatás alapján mintegy 538 000 000 eurónyi kölcsön aláírására kerülhet sor 2006-ban.

5. Az Európai Beruházási Bank által Oroszországnak, Fehéroroszországnak, Moldovának és Ukrajnának nyújtott hitelek

Az oroszországi/nyugati új független államokbeli műveletekre 2006-ban 225 000 000 euro, míg 2007-ben 275 000 000 euro kerülhet aláírásra. A balti-tengeri régió/Oroszország számára 85 000 000 eurót írtak alá, és a határozat hatálya megszűnt.

6. Kockázati helyzet

A hitelfelvételi, hitelnyújtási és garanciaműveletek összege 2005. december 31-én 16 520 milliárd eurót tett ki: 2 966 milliárd euro a tagállamokban és 13 554 milliárd euro a tagsággal nem rendelkező országokban.

7. Garanciaalap

A Tanács az 1992. december 11–12-i edinburghi Európai Tanács elnökségi következtetéseivel összhangban 1994. október 31-én elfogadta a külső fellépésekre vonatkozó garanciaalap létrehozásáról szóló 2728/94/EK, Euratom tanácsi rendeletet. Ezt a rendeletet legutóbb a 2273/2004/EK, Euratom rendelet (HL L 396., 2004.12.31., 28. o.) módosította. Az új pénzügyi tervvel kapcsolatban a Bizottság javaslatot tett az Alap mechanizmusainak felülvizsgálatára (COM(2005) 130).

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

D. TŐKEFORGALMI MŰVELETEK ÉS AZ ADÓSSÁGÁLLOMÁNY KEZELÉSE

1. TÁBLÁZAT – HITELFELVÉTEL

Tőkeforgalmi műveletek és az adósságállomány kezelése

(2006. december 31-i árfolyamok)

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
1. Euratom										
1977	95,3	23,2								
1978	70,8	45,3								
1979	151,6	43,6								
1980	183,5	74,3								
1981	360,4	245,3								
1982	354,6	249,5								
1983	366,9	369,8								
1984	183,7	207,1								
1985	208,3	179,3								
1986	575,0	445,8								
1987	209,6	329,8								
1988										
1989										
1990										
1991										
1992										
1993										
1994										
1995										
1996										
1997										
1998										
1999										
2000										
2001	40,0	40,0	40,0			40,0	40,0	2,3	2,3	2,3
2002	40,0	40,0	40,0	0,8	1,5	39,3	37,8	1,0	1,4	1,4
2003	25,0	25,0	25,0		1,3	25,0	23,8	0,8	1,0	1,0
2004	65,0	65,0	65,0			65,0	65,0	1,7	2,3	2,3
2005	215,0	215,0	215,0			215,0	215,0	5,8	7,9	7,9
2006	51,0	51,0	51,0			51,0	51,0	0,7	1,8	1,8
ÖSSZESEN	3 195,7	2 649,0	436,0	0,8	2,8	435,3	432,5	12,3	16,7	16,7

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
2. Új közösségi eszköz (NCI)										
1979	272,7	325,8								
1980	197,6	237,9								
1981	243,5	279,5								
1982	631,4	608,8								
1983	961	974,6								
1984	1 154	1 117,5								
1985	845,7	859,8								
1986	390,8	383,8								
1987	384,9	371,2								
1988	309,5	298,3								
1989	78,3	75,1								
1990	23,6	22,5								
1991	25,4	20,5								
Részösszeg	5 518,4	5 575,3								
Olaszország	598,7	677,6								
Görögország	80	83,6								
Részösszeg	678,7	761,2								
Összesen	6 197,1	6 336,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
3. Középtávú pénzügyi támogatás a tagsággal nem rendelkező országoknak és élelmiszersegély a volt Szovjetunióknak										
1990	350,0	350,0								
1991	945,0	945,0								
1992	1 671,0	1 671,0								
1993	659,0	659,0								
1994	400,0	400,0								
1995	410,0	410,0								
1996	155,0	155,0						0,6		
1997	445,0	445,0	45,0	20,0	5,0	25,0	20,0	1,6	1,6	0,9
1998	153,0	153,0	225,5	90,5	62,5	135,0	72,5	6,8	6,9	4,3

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
1999	108,0	108,0	83,5	24,5	24,5	59,0	34,5	2,8	2,9	2,1
2000	160,0	160,0	160,0	40,0	40,0	120,0	80,0	4,4	5,5	4,0
2001	305,0	305,0	281,0	8,0		273,0	273,0	7,3	10,1	10,0
2002	12,0	12,0	12,0			12,0	12,0	0,3	0,4	0,4
2003	118,0	118,0	118,0			118,0	118,0	3,6	4,5	4,6
2004	10,0	10,0	10,0			10,0	10,0	0,2	0,3	0,3
2005	15,0	15,0	15,0			15,0	15,0	0,6	0,6	0,6
2006	19,0	19,0	19,0			19,0	19,0	0,3	0,7	0,7
Összesen	5 916,0	5 916,0	969,0	183,0	132,0	786,0	654,0	28,5	33,5	27,9
Eszközök összesen	15 327,8	14 920,5	1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,8	50,2	44,6
4. Megoszlás pénznemenként										
EUR			1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,8	50,2	44,6
Összesen			1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,8	50,2	44,6

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

1. TÁBLÁZAT – HITELFELVÉTEL

Tőkeforgalmi műveletek és az adósságállomány kezelése

(2006. december 31-i árfolyamok)

(millió euróban)

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
1. Euratom										
1977	98,3	119,4								
1978	72,7	95,9								
1979	152,9	170,2								
1980	183,5	200,7								
1981	362,3	430,9								
1982	355,4	438,5								
1983	369,1	400,1								
1984	205,0	248,7								
1985	337,8	389,5								
1986	594,4	500,9								
1987	674,6	900,9								
1988	88,0	70,2								
1989										
1990										
1991										
1992										
1993										
1994	48,5	47,4								
1995										
1996										
1997										
1998										
1999										
2000										
2001	40,0	40,0	40,0			40,0	40,0	2,3	2,3	2,3
2002	40,0	40,0	40,0	0,8	1,5	32,3	30,8	1,0	1,4	1,4
2003	25,0	25,0	25,0		1,3	25,0	23,8	0,7	1,0	1,0
2004	65,0	65,0	65,0			65,0	65,0	1,6	2,2	2,3
2005	215,0	215,0	215,0			215,0	215,0	5,7	7,7	7,7
2006	51,0	51,0	51,0			51,0	51,0	0,7	1,8	1,8
Összesen	3 978,5	4 449,3	436,0	0,8	2,8	435,3	432,5	12,0	16,3	16,3

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
2. Új közösségi eszköz (NCI)										
1979	180,0									
1980	298,0	85,6								
1981	333,1	94,4								
1982	762,5	249,5								
1983	1 459,8	851,4								
1984	1 001,4	566,4								
1985	776,4	513,7								
1986	509,2	464,8								
1987	604,1	344,7								
1988	911,7	621,7								
1989	535,6	387,5								
1990	76,1	24,9								
1991	48,7	52,2								
1992										
1993										
1994	70,0	70,0								
1995	66,1	59,2								
Összesen	7 632,7	4 386,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
3. Középtávú pénzügyi támogatás a tagsággal nem rendelkező országoknak és élelmiszersegély a volt Szovjetunióknak										
1990	350,0	350,0								
1991	945,0	945,0								
1992	1 671,0	1 671,0								
1993	659,0	659,0								
1994	400,0	400,0								
1995	410,0	410,0								
1996	155,0	155,0						0,6		
1997	195,0	195,0	45,0	20,0	5,0	25,0	20,0	1,6	1,6	0,9
1998	403,0	403,0	225,5	90,5	62,5	135,0	72,5	6,4	6,4	3,8

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI
ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Eszköz és az aláírás éve	Egyenérték az aláírás időpontjában	2006. december 31-ig megkapott induló összeg	2006. december 31-én kihelyezett összeg	Visszafizetések		A december 31-én kihelyezett összeg		Kamat		
				2007	2008	2007	2008	2006	2007	2008
1999	108,0	108,0	83,5	24,5	24,5	59,0	34,5	3,1	3,4	2,6
2000	160,0	160,0	160,0	40,0	40,0	120,0	80,0	4,4	5,5	4,0
2001	305,0	305,0	281,0	8,0		273,0	273,0	7,3	10,1	10,0
2002	12,0	12,0	12,0			12,0	12,0	0,3	0,4	0,5
2003	118,0	118,0	118,0			118,0	118,0	3,7	4,5	4,5
2004	10,0	10,0	10,0			10,0	10,0	0,2	0,3	0,3
2005	15,0	15,0	15,0			15,0	15,0	0,6	0,6	0,6
2006	19,0	19,0	19,0			19,0	19,0	0,3	0,7	0,7
Összesen	5 935,0	5 935,0	969,0	183,0	132,0	786,0	654,0	28,5	33,5	27,9
Eszközök összesen	17 546,2	14 770,3	1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,5	49,8	44,2
4. Megoszlás pénznemenként										
EUR			1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,5	49,8	44,2
Összesen			1 405,0	183,8	134,8	1 221,3	1 086,5	40,5	49,8	44,2

BIZOTTSÁG

HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK – AZ ÁLTALÁNOS KÖLTSÉGVETÉS ÁLTAL GARANTÁLT HITELFELVÉTELI ÉS HITELFOLYÓSÍTÁSI MŰVELETEK

Az 1. táblázattal kapcsolatos technikai jellegű megjegyzések

- a) A fizetési mérlegben az NCI- és az Euratom-műveletek esetében a felvett hitelek összegének egyeznie kell a nyújtott hitelek összegével. A felvett hitelek azonban kicserélhetők swapügyletek keretében más devizákra (amelyeknél más a kamatláb), és azután ezeket a devizákat helyezik ki. A hitelfelvételi és hitelnyújtási devizáknak az euróval szembeni paritásában bekövetkező eltérő mozgások okot adhatnak különbségekre a „Visszafizetések” és a „Kihelyezések” hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletek oszlopokban. A hitelfelvételi és hitelnyújtási műveletekben felhasznált devizákhoz kapcsolódó kamatlábak eltérései okot adhatnak különbségekre erre a két művelettípusra a „Kamat” oszlopban.
- b) Árfolyam: a (2) „Egyenérték az aláírás időpontjában” oszlopban szereplő összegek az aláírás időpontjában érvényes árfolyamon kerülnek átváltásra. Ami a refinanszírozási műveleteket illeti, az 1. táblázat bemutatja az induló műveletet (pl. 1979-ben) és a helyébe lépő műveletet (pl. 1986-ban) egyaránt, utóbbi esetében az összeg az induló művelet árfolyamán került átszámításra. Az ebből eredő kettőződés kihat az éves adatokra, de a teljes összegből kiszűrésre kerül. Az összes többi összeget a 2006. december 31-én érvényes árfolyammal számolták át.
- c) A (3) oszlop „A 2006. december 31-ig megkapott/kifizetett induló összeg”: 1986-ra vonatkozóan például ez az oszlop az 1986-ban aláírt kölcsönök (1. táblázat) – beleértve a refinanszírozást, ami némi kettőzést eredményez – keretében 2006. december 31-ig megkapott összegek teljes halmozott értékét mutatja.
- d) A (4) oszlop „A 2006. december 31-én kinnlévő összeg”: nettó számok, a refinanszírozási műveletek által okozott kettőzések nélkül. Ezek a (3) oszlop számaiból a 2006. december 31-ig megtörtént visszafizetések halmozott összegének – beleértve a refinanszírozási műveletekkel kapcsolatos visszafizetéseket is (ennek összege nem szerepel a táblázatban) – levonásával álltak elő.
- e) (7) oszlop = (4) oszlop – (5) oszlop.